

印西體刊紙惜也閱本紙本
字文入活各工除如卑館新
大字排印書機本日報外諸
小均印及器從報埠君聞
機能工藝單件以閱閱除
均刊甚花邊與英探常報閱
用並精有等英辦送加報外
精有所有英銜外寄致本
工石有延有官銜外寄致本
刊映中各官銜外寄致本

（本館在哥勞實得力門牌一百廿四號）

印工緻絕倫並延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種書籍出售其書目另行
刊佈所有各項原甚相宜再
世館所登者附錄其有礙
於人而後始錄其有概不
成文以及支離費解者概不
登錄嗣後諸君來札尚祈
自諒更須寫明里而後敢
登但來稿登與不登均不能
將原稿收回也本館謹白

癸卯十月十一日

十八續俄軍佔地因官中國整兵備戰要聞
增將軍由錦州電客外部云俄人勒各屬團防盡行解散而各路遊擊隊亦不能往來接應藉匪特有俄援
恣肆日甚防範已難若離離盡撤商民一日不能安居轉瞬則當華爾務請速示機宜等語未知政府如何
核覆 軍機處各大臣慶王肅王鹿傳霖瞿鴻禨榮惠那桐張百熙等頃因對俄問題特開密議聞所決議
條款已得 太后批准施行其大體如下 一宜募新兵一萬二千袁世凱八千馬玉崑六千使其迅速操
練之事 二以上述之新兵爲自衛軍現在袁馬兩將所領之軍隊爲防禦軍宜協力迫俄國交還奉天之
事 三宜與日本訂結互相助扶之同盟條約以抗俄國故應特派使臣於日本之事 四與日本同盟之
力尙覺微弱更宜割讓西藏南方於英國以無絲結日英清之同盟條約務期恢復東三省主權之事 日
本某大員詢某邸曰現在情形中俄究竟有無戰事某邸曰俄人目下之意祇要東三省並無進取之心如
我國能將該處讓俄則目前決無戰事然而該處係我 朝龍興之地安能讓人如俄國竟一味強詞狡計
久佔不退則我國必不能不與之從事干戈故開戰之事設不能免當由我先行發動彼實無戰意云云官
場如此傳言居民惶恐少定 中政府電駐美使臣要請美總統出爲調停東事日前得梁星使來電言
美國已開議院會議此事其全國議論皆曰以吾盟調停則可若中俄決裂致有戰事則吾國宜守局外不
宜干涉云 有自奉天來京者其所聞與各報所載大同小異據云俄兵把守城門並不搜查行人各衙署
皆有俄人將軍衙門有俄國文官武員各一人其武員權力最大一衙門中有兩將軍其餘各星小署直
被俄人占踞或改拆者有之至於官商人等俄人皆不虐待現在市面安堵道路暢通遼陽等處有中俄交
涉事件依然由將軍與俄員照常來往照會電報局雖被俄兵看守現已設法由他處寄遞該地民人並不
知此事有絕大關係也前日北京諸傳日俄業已開仗一時人心皇皇多有預備南旋者茲探悉日本政府
確無開戰之意非中國首先與俄決裂日本絕不多事也 北京發來專電云日前駐京法公使告外務部
云貴國若欲速解決滿洲問題莫如俄國撤兵則宜將俄公使所要求中之數款預先酌允若貴國以本使
臣之意爲然則本使臣亦不吝出爲調停於兩國間云云惟中國政府目下對待俄國決計不稍讓一步故
於法公使此言疑其受俄人之指使是以未肯回答云

四牌樓承珍骨董舖主顧某購一康熙五彩大磁瓶議定價銀一千二百兩令其夥携之而返行至肉市失手墮地碎如齏粉影色受變氣而回入門即嘔血十數口而如土灰比顧返知其事咄咄良久遣夥使去一面覓同行友人向賣主懇願二百金賣主慨然允之收千金而去○西便門外鐵馬旁有煙廠二十三家近向蘆保鐵路公司議安在城內及宣武門外通東城垣下各設分廠并在幹路上添建一小支路專為運煤之用業於九月中旬開工此後城中購煤者固稱便利惟煤舖及養駝運煤者未免受虧愈甚矣○自恒和鐵店倒閉後店主於刑部對簿時供稱實被官欠所累現在官中已籌集計項將所欠盤款五十萬金全行歸楚押令店主開發票存店中人遂就地安門外借地開付凡銀票五兩以內者均按五成付現銀五兩以外者仍不開付○前門外大柵欄西首景泰洋行近忽閉歇旋有日本人在內安設轉盤一具誘人猜壓擲取貨財事為巡城察院查知特於九月中旬與五城察院會審不禁畧謂從前因王廣福斜街有日本人私設轉輪聚賭會經外務部照會該國使臣禁止并將該日人由該大臣發落近景泰洋行復藉備貨物為名勾通洋人暗設賭廠有干例禁自示禁後倘再陽奉陰違定即轉請外務部照會該國使臣辦理如地面官弁有不實力查禁者定必恭奉此示黏貼未久日本人即銷聲匿迹潛避無蹤矣

二十餘日然後乘公司船渡太平洋
 監督行其(天津南報云)
 中韓特簡赴美觀會之正監督倫貝子定於明年正月初八日由京至天津航海赴日本游歷大約小駐

粵省銀商 ○滬嘉人近爲南洋銀商者皆以報効爲當道所重如張弼士侍郎張樞軒京卿其尤著者也聞商部尙書振貝子本擬請樞軒京卿在北京開辦銀行嗣因京卿承辦汕潮鐵路急須赴汕故銀行之舉尙擬緩辦

械鬥風潮兩志 ○潮陽之俗樂于械鬥一被未平一被復起可謂悍戾之尤者矣石井鳳山兩鄉前已備嘗此禍刻又因事起釁前之築壘疊礮軍器聞已經決裂有某某請官彈壓以了之云○又距縣二十餘里之下寮鄉近亦有會鄉興鬥之舉踴躍欲試事恐難了又當累地方官勞形辦理矣

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本國家現欲招人入票承供善所之伙食為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者可於西一千九百零三年利心末月三十一號即華十一月十三日以前入票投交本署以憑選擇如欲知其詳細情形者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至國家管理學校衙門查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承供該所伙食字樣至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零三年十二月三號

名馳鏡眼



夫人生之耳目口鼻有一缺焉而不可而最重者莫若目焉蓋目之為用大矣能窺天道者惟此目能察人事者亦惟此目人有良歹非目不足識之物有真贗非目不足辨之目之不可忽也如是況以叻中塵埃四起行道之人障面而過之然則眼鏡一物可以隔塵沙而著精光者未始非眸子之功臣矣所以本藥房向辦各款眼鏡蒙士商賜顧遠近馳名今特由歐洲辦到時款精巧金圈鋼圈電鍍金圈及各色藍晶墨晶綠晶并妙藥製造水晶等鏡一概備全無論老花眼近視眼平光眼均可配戴得宜倘 諸君來購買者則本藥房先用探試眼鏡驗其眼光深淺依樣配合自然目光如炬視一切且價廉物美洵有益於雙眸不淺矣 士商有欲慧眼相加以期目力者請到本藥房選探是所望焉此佈

英一千九百零三年四月廿七號 叻坡土庫街小坡德國神農藥房謹識

售出酒蜜鳥標頭狗

BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND SPARKLING CYDER.



"Dogshead" Brand.

"Dogshead" Brand.

Quarts Pints Nips

Agents:—KIM HIN & Co., Singapore.

啟者本公司所沽狗頭標鳥蜜酒功用甚多名馳遠近本坡各酒店皆有出售 諸君購飲便知其妙此佈

一千九百零三年七月十五號

新嘉坡代理人 錦興公司謹啟

酒池蘭萬標車風新

諸君請嘗此標之萬蘭池酒勿嘗他種為要



諸君嘗過此標之萬蘭池酒一次此後便不欲飲他種標頭

大英一千九百零三年七月十五號

文分索不討取與恒及昌錦到請者辦酒此飲試欲有 啟謹司公興錦人理代坡嘉新

囑根代釐即有利銀行告白 ○啟者本銀行設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀七萬六千磅即七十六萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年定期者以四八仙息算 六個月定期者以三八仙息算 三個月定期者以二八仙息算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生意本銀行均可承辦 諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百零三年四月廿七號

囑根代釐有利銀行駐叻總理人兒下士囑啟

聲明
榮記承頂前已登報聲明凡各號來往數目要有萬福和榮記圖章并理人賴蘭亭書號方為憑據昨日有一開者携一借單三百元則到本號支取單上只蓋萬福和榮記三字圖章并無榮記字樣敝號見之下即知其偽登即詢問携單人是何店號正欲一一盤詰能知該號其偽即默然携單遁去似此明是作偽圖章欺騙毫無此項圖章係原日開創之圖章與否然自賴榮記接手以後亦已聲明此後各號來往數目須有萬福和榮記圖章并理人賴蘭亭親手書號方得為憑其餘傳單登報作無用登諸報章原在在自荷審係萬福和榮記圖章司理人賴蘭亭書號押則敝號自無不認如本年六月間担認廣加祥一千元是為萬福和榮記圖章司理人賴蘭亭書號押則前月廣加祥倒閉敝號即認此項何等債實且敝號自歸榮記承頂以來并無向他號揭借則有各號零星貨賬通計合單不過數百元至如敝號放出之賬則何啻三萬元有奇所請生理雖小庫有盈餘者非欺今因有賄放假單圖騙之人已經識破不能不登報佈告庶無知妄作之輩知所收斂此佈
光緒廿九年十一月初六日
吉靈街萬福和榮記主人告白

遺囑無窮
○拓軒家先生者誠賢類花柳之聖手也存心濟世已贈醫二十餘年丙申秋 先生懸壺香港時舍姪遇患花柳數年因信庸醫服丹毒不知求速反難以致下漏腥穢臭聞淋漓莫狀幸蒙 先生國手僅六日全愈竊思舍姪乃三世獨子疾愈之明年即舉一男深感 先生之德無從以報昨日相逢於道真不自勝隨序數言以公患花柳者之造福焉 先生現寓星嘉坡海山街紅毛書屋對門
光緒二十九年十一月初五日
勿里洞梁泰拜頌

大英新嘉坡國家示
為曉諭事照得本國家按照一千八百九十四年所定烟土律章及一千九百零三年改定第十九條律章施行為此示曉諭土入口及貯土棧房之商民人等知悉汝等諸商當于一千九百零四年然花里月一號即華十一月十四日各向本坡華民政務司署內總辦餉碼人員案前分領憑照汝各商人如有將土收存棧內者當照烟土律章而行設簿注册各將入口及出售之詳細情形登記以便稽查其餘一切細情可向華民政務司署內總辦餉碼人員查詢便悉各宜凜遵毋違特示
大英一千九百零三年拾二月廿三號

敬頌良醫
○啓者大國手 陳菊友先生乃醫中十全者也余偶感傷風咳嗽之症因吾兒欲父速效却延其醫診治遠以藥水投之遂即日甚一日變成肺癆咳嗽膿血不能安睡厥勢甚屬可危後延先生診視洞見隱微論症發藥有過化存神之妙隨診隨愈足見先生醫學之精有非世俗之所能及者余賴先生再造之恩永無後患感此大德奚敢或亡聊誌數言登諸報牘並謝匾一方願曰仲景遺風非云圖報實欲坡中抱恙者知所問津焉 先生懸壺於豆腐街口門牌一號宏濟局藥材店內
光緒廿九年十一月初三日
大坡草市陸裕號林國陞拜頌

廣益積聚銀號有限公司告白
○啓者本銀號集股實富商備本銀八十五萬元專遺揭放按押生理兼收貯本坡 土商家附寄銀兩一概章程已向狀師立定合約註冊存案在經歷司署任 諸君查閱 一凡附貯本銀號銀兩由五元至九十九元止未足一個月取回無利息過一個月外則照附銀日起計息每一百元每月利息銀三角 一凡附貯本銀號銀兩由一百元起至九百九十九元止三天之內取回無利息過三天之外則照附銀日起計息每一百元每月利息銀三角 一凡附貯本銀號銀兩由一千元起即日取回無利息過一天外則照附銀日行計每千元每月利息銀三元六角 一凡附貯本銀號銀兩寫三個月期利息四厘算六個月期利息四厘半算一年期利息五厘算 一凡本銀號出入銀兩每日由上午九點鐘起至下午三點鐘止每逢禮拜日暫停出入 諸君惠顧請移 玉到本公司面議此佈
本銀號公舉
正總理 林維芳 寶源當東 副總理 黃繼祥 美源當土庫買辦 豐成園殷戶
司理人 黃文圃 廣恒司事 梅連振 萬源當 成發當 梅端成東
黃名 福和有限 協理人 黃亞福 謙源 殷戶 許裕順 泰裕成號
公司司事 朱樹銘 廣恒 邱雁賓 甘蜜舖東 黃光炎 美源當
萬隆當東

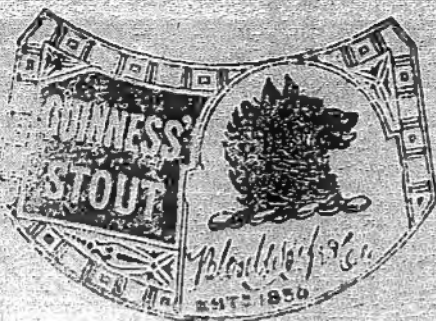
光緒二十九年十月廿一日
舖在中街口繼葛土庫右鄰豐成興內門牌三十一號開張 新嘉坡廣益積聚有限公司謹啟
車馬減值出售告白
○啓者今有武彝車一輛紅馬一對鞍轡各物俱全意欲出售自願不論價值高底 諸君有欲購買者請到勿里洞律郵政局對面門牌七號勿靈土庫內面商可也此佈
光緒二十九年十月廿六日
勿靈公司謹啟

售發酒品三



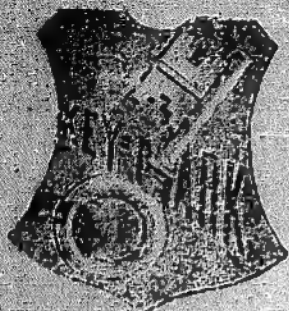
啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君購買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明鳴也公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告 大英一千九百零三年正月一號 明鳴也洋行謹啓

售發酒蜜烏



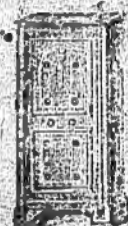
啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭票烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒中上品也諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈 大英一千九百零三年正月一號 明鳴也洋行謹啓

售發酒蜜



啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加勝巴三寶瓏四里末望加錫檳榔嶼日理等處其餘他埠均能運往並此佈聞 大英一千九百零三年正月一號 大清光緒廿七年十一月廿二日 明鳴也洋行謹啓

啓者營生之道所最要者則惟數簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以為諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其輪匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製或並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼 大英一千九百零三年正月一號 光緒二十九年十一月廿二日 明鳴也洋行謹啓



售發酒池蘭萬標葉蜂上頂國法



敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者蓋補佐饌中之妙品也此酒向准本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請細認蜂葉標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉惠臨購買是幸 大英一千九百零三年正月一號 明鳴也洋行謹啓



退股聲明 ○啟者白蟻安順平粉興隆號乾果什貨店得烟榮原日本有股份在內今因志圖別業自將名下應得股份拆出經請公親到店核算明白在本年十月十六日截止符烟榮將股拆退此後生理盈虧均與符烟榮無涉應得本利亦由符烟榮領楚恐未週知特此佈聞
光緒廿九年十一月初一日 退股人符烟榮謹啟

遷店聲明 ○啟者陳烟甫前在丹戎巴葛律第一百二十六號門牌開設建昌號舖油雜貨生理本日經已遷往同街門牌一百十八號另行營生其舊址由許松柏執作萬興利號亦以橫油雜貨為業凡建昌號陳烟甫前後有與外間來往賬目揭借匯兌保認各項請向經手連明橫與萬興利號許松柏無涉特此佈聞
光緒廿九年十一月初一日 許松柏謹啟

遺失銀單 ○啟者新嘉坡芳琳巴武嘴龍厝口門牌第二十八號客一巨隆號緣于本月初五晚鐘鳴八點有向牛車水鄉勝收財順項福鄧勝向巴武嘴對面興隆號取銀箱一紙銀五百元還與龍號其籍之號數係四十七萬九千九百八十五號藏入皮夾欲欲回店不料行至華民政務司署前突被匪人將千衫袋之皮夾強掠掠去鳴捕追覓不見踪跡隨即向捕房報案候緝此銀箱作爲廢紙但恐遠近各貨號未能深知特刊告白凡有人將四十七萬九千九百八十五號之銀箱四處找換幸勿受其所愚則做幸甚端此曉達統祈察照
光緒廿九年十一月初十日 大英一千九百零三年十二月廿八號 芳琳巴武嘴龍厝口巨隆號許嘉白啟

辭伴聲明 ○啟者本號向用呂壽山充當書記兼收賬之職豈料此人性格懶惰不守舖規常好夜遊貪眠屢起支長辛金不聞自取又專做私營生意以誤公務其做事之糊塗種種之謬謬筆難盡述今已辭其職後嗣後如呂壽山與各貨號來往俱向經手是問與本號無涉先此聲明以免後論此佈
光緒廿九年十一月初十日 玻璃後街信祥謹啟

辭夥聲明 ○啟者芳林門牌二十號長成索路店向用陳朝在店充當收賬之職至客月二十日一去不同事後查知被陳朝偷收賬項拾餘條計共銀百餘元因被花酒雅雅所誤以致挾貨逃去似此無良殊堪痛恨茲特啟報聲明陳朝既已私逃此後即非做號夥件惟金做號從前所與各號交易已久毫無相牽今者陳朝已逃過去抵後如有再向各號支借則做號皆不坐領特此聲明以免後論
光緒廿九年十一月初十日 陳長成謹啟

聲明告白 ○啟者牛車水大馬路門牌一百五十七號成益號什貨出水生理自光緒辛丑年三月開創合羅同福堂 黃遠記 何積安堂 梅積善堂 陳廣進 何玉慶堂 郭和記 張明燭 張明亮 張萬信堂即張炳琦共十股同沾司事人羅同福堂即羅玉泉至於光緒廿九年四月張萬信堂志圖別業願將自己名下張萬信堂股份退與成益號承受其本利計清一足如數交與張萬信堂親手接收清楚前有南報告白示登衆知又至九月廿八日司事人羅玉泉立心不其私自逃去吞騙銀數百餘元也曾報案惟羅玉泉所有揭借担認會項等情俱向經手是問但成益店欠到各號貨賬銀項惟是各股友將舖底全盤貨物傢私讓價並揭出價還清楚近日有登叻報天南報兩間告白衆皆同知倘成益日後生意盈虧均與一不料何積安堂私將自己名下何積安堂股份退出讓與羅玉泉承受自登新聞告白但成益號內各股友一概並不知情惟成益號以前在羅玉泉所借項項五百元經於光緒廿九年九月初二日計算本利清還一半又至於廿七日清還本銀一百四十六元九毛七占惟成益號生意承還仍係舊股友同沾不干新股友人之事特字聲明以免後論
大英一千九百零三年十二月二十六號 光緒廿九年十一月初八日 石叻成益號謹啟

承頂聲明 ○啟者敝號有與李榮周承頂舊源發頭我羅之家器物業一概均各會明找清矣倘日前李榮周源發頭我羅有與坡中諸商號來往賬目揭借匯兌保認一概均惟向他經手是問不干敝號之事特此聲明以免後論端此佈聞
光緒廿九年十一月初八日 源成興公司項義謹啟

便店招稅 ○啟者本公司有便棧房一間在陳聖王廟邊即馬加申律門牌十一號內甚寬闊合於貯收貨物有欲稅用者祈到十三行本公司相議可也此佈
光緒廿九年十一月初八日 振成公司謹啟

換印聲明 ○啟者星架坡牛車水大馬路第一百廿六號門牌恒發當原日所用鵝卵石印今將此印作爲廢用不得爲憑改作四方式印所有與人揭款及担保銀兩等事必要鍾發添簽名蓋印爲憑否則與恒發當無涉特此聲明此佈
光緒廿九年十一月初八日 星架坡恒發當謹白

孟嘉大藥房廣告 ○本藥房精製生髮香油香水其香耐久不散專保髮髮脫落之患且能令禿者復生亦可免髮落過早男婦老幼見有此藥即當早晚梳髮時抹些少於髮根之處旬月則見新髮叢生烏潤非常經久不變誠閨閣中之不可缺之物也 大樽價一元 小樽五角

○搽面玫瑰香粉香水善除顏色暗味雀斑烏點及面皮粗糙容貌醜陋黑等患宜早晚抹於面上旬月之間顏如白玉嬌豔非常真助粧品之物也 粉每盒價六角 香水價六角

○加波力酸擦牙粉清香洗齒水專治一切牙患平時早晨初醒用些少擦刷牙則覺清香異常牙白如雪並除口中之臭味至老永無牙痛牙性之患可謂養身保牙之妙品也 粉大五角 小三角 水每樽五角

大英一千九百零三年十二月一號 新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉藥房謹白

格客宜知 ○啟者代理莫實德士庫拉有精選仰光頭等火輪快船四隻每船保客可從十八萬担之數... 廈門等處每禮拜四一隻到叻準依禮拜六日為期前往唐山決無延緩船上內外客艙有電火又有電氣風扇客位二艙新造格頭睡位闊大高昂四圍透風涼爽雅潔每客所定位置舒展免起爭端茶水足備每天伙食三餐甚為豐厚該船主人特請唐人買辦督事照料各位貴客斷無意外之處與別號火輪伙食稱呼等大相懸絕也 船上有頭號二號客艙房數十間房內床褥地毯電火水喉各件週全清潔悅目倘有諸貴客欲想旋唐請為留心照顧價銀務必大減扣就祇到代理人處商酌便安特此佈知

光緒廿九年九月十四日

代理人祺生客棧 振順公司全啟

新張佈告 ○啟者本號坐落麻六甲街第五號門牌乃係新張生理專沽鴉片土 牛乳麵 白紗綢及各雜貨茲際創始之時但求大廣銷場價值均從廉算 諸商有欲 光顧者請按址 玉臨為盼此佈

大英一千九百零三年十一月二十號

依物南熊眉吧吧呢嚨啓

中國通商銀行

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年慈民末月十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國 朝廷之命為之創設

計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩

總理處設在上海 本銀行久分設於廣東 芝罘 鎮江 福州 漢口 北京 汕頭 天津 等處 本銀行所為生理乃買賣以上各地之單及代以上各處之匯項并電匯等件凡 諸仕商有物件按欲向本行請貸及當單等件皆能命 如倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月月銀期者每月利息三八仙半
六個月月銀期者每月利息四八仙半
十二個月月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零三年二月二十號

中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

各司脫滋補鰵魚肝油



此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標記及其圖式圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標記乃為真貨 諸君賜顧請認明標記庶不致誤特此佈聞

星嘉坡莫梁公司代理 發售

此油之功效能補血消解... 凡身體軟弱等症皆能治之... 此乃清補而無燥熱之弊藥也每瓶三錢至四錢小兒減半服之 英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

啟者本商會現在遷居水仙門街門牌第廿五號及廿六號本商會內現存日本奇巧之什物并各貨物甚多本商會所以遷居之故係因舊址太狹刻下貨物過多不能存貯本商會現有寶丹千金丹 天授神珠此乃婦人子宮所用并各藥品出沽茲將富士主人佈告附登于此 啟者茲為聲明富士本廠大座花車改寫花標原由以杜假冒等情查本廠在日本東京城淺草區開設以來歷歷數十年不惜工本認真精細荷蒙海外 富商巨賈久為 賞識然一向為山鶴櫻花為圖記近有無恥之徒假冒本廠所寫之花標以魚目混珠貪圖射利實屬誤人不淺是以本廠於本年九月以後另出新式將前所寫山鶴櫻花圖後改寫雙金鶴櫻花為記並將此圖稟請政府存案不准別人假冒如有不法之徒再敢效尤者定必稟 官究治是以將本廠改寫雙金鶴櫻花圖記原由特為聲明敢求 賜顧 諸貴客請後採買富士大座花車須認真雙金鶴櫻花圖記者乃係本廠特色之貨也謹此佈告 大日本東京淺草區須賀町寄番地 富士老舖主人 西賀藤三郎謹啟 本商會現與富士牌代售新式東洋車本商會特字通知自出告白之日起先估該廠東洋車二十輛每輛取價四十員特此佈 聞

大英一千九百零三年三月十號

水仙門街門牌廿五號及廿六號米谷商會謹啟

Milkmaid



CONDENSED MILK
MILKMAID BRAND
SWISS CONDENSED MILK CO.
CHAM, SWITZERLAND

啟者此正紅字人號牛乳第一上好天下馳名及此乳膏真實原庄未有抽出其膏油此食牛乳之補益是有也 實無訛言祈買牛乳者請認明人號紅字切勿有誤 特此通聞

光緒廿八年十月初十日

紅首冠仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之



是所切盼 一千九百零二年二月十二號

啟者此牛乳乃拿士打在倫敦自行製

造若以此乳與小孩食之實與吃其母親之乳無異各國之入凡經用過者無不稱賞小孩服此身體肥壯是以刻下

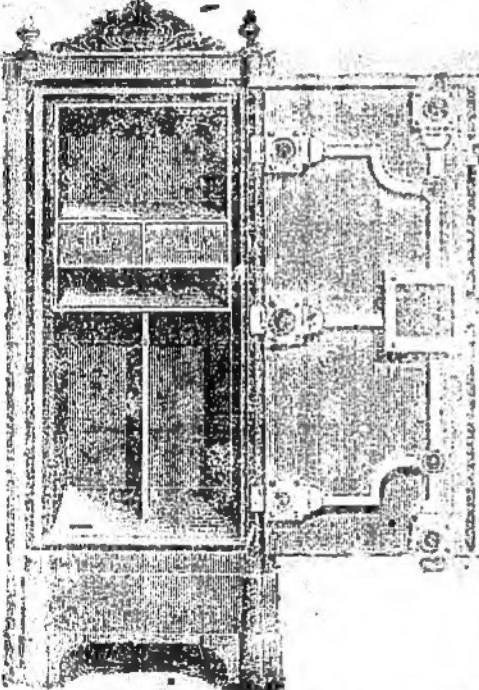
五洲諸國銷流廣而銷售多欲與小孩服食無違于此者此等牛乳本坡各店

皆有出沽 諸君往購便知不謬此佈

大英一千九百零二年十月廿二號

新嘉坡代理人膠老惱公司謹啟

售 出 櫃 鐵



正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應客沽凡往外處者仍有欲購者請至酒公司沽買便得如買成起以便往沽



現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行厚望焉
大英一千九百零二年正月十三號

膠老惱公司謹啟

可至本行沽買此酒製法精妙異常酒味甚清以之為藥上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸君沽用須為留心辨明以免魚珠之混

啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極為美觀本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨真價廉莫此為甚倘諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈
大英一千九百零二年正月十三號
膠老惱公司謹啟

新嘉坡膠老惱公司
專辦祖家頂上美酒發售
前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

金雞鐵樹

補功藥酒

請認此標為記



啓者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松柏之年採其精華配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘紙純係補腎此酒之功治男男女女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人愈後欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精神強更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德君醫生保赤存心惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

大英一千九百三年十月廿九號



棉蘭公司精製小孩服食粉告白

公司內以便 諸君查致有欲購買者 買臨為盼此佈
大英一千九百零三年正月十三號

新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司
棉蘭粉有限公司 全啟



啓者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此孩立能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡各埠諸國仕商薦書稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限

我絲洽公司告白 啓者本公司特字通知刻下本公司在羅敏申律門牌第三十四號開張即與卑雅奧公司隔壁附近中國總領事署面商老巴剎茲特延請 諸貴客前來觀看各貨本公司可保各貨乃上等之物本公司乃造各項美酒及呂宋烟生理至于酒之價值每罇由一元起至七元止婦人及病人飲之最宜所沽威士杞萬蘭池仁酒各種均係祖家上等字號呂宋烟及捲烟各種皆備本公司業此生涯由一千八百八十八年起創 諸君按址 玉臨為盼此佈
大英一千九百零三年八月十九號 我絲洽公司謹啟

鳥標牛奶發售

Nestlé's



價廉物美為市上之冠

此項牛奶含奶精最多

Milk

凝并不變壞確與他家不同 諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨採購可也此佈 西一千九百零二年十月廿二號 膠老惱公司啟

啓者茲本公司所專沽之鳥標牛奶其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛奶無能與匹此標之牛奶收藏雖久質地依舊堅

光緒二十九年十一月十一日 滙票行情 叻報刊

麻六甲	豐年	輪船	十三日	下午三點	豐源號
檳榔嶼	喜興	輪船	十三日	下午三點	梅示必洋行
日里	又	又	又	又	又
麻六甲	新廣發士船	又	十四日	下午二點	豐源號
吉福	大白蟻	又	又	又	又

舊烟土	一千零九十元	新烟土	一千零五十元
上印錫	八十三元	叻島椒	三十二元
叻甘蜜	十一元七五	叻白椒	五十一元
足金每兩	八十四元二角	叻青每担	五元五角
呂宋青每担	七元三角二五	巴青每担	六元
金盾行情	金盾一個		十一元四角
印度盾	一百元兌		一百三十三盾
爪亞盾	一百元兌		一百零七盾半
滙票行情	銀行利息		九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出		二元半
商人三十日期票	一百元銀行		二元
滙厦門	銀行現銀票一百元銀行貼出		二元
商人三十日期票	一百元貼銀行		二元
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值		一百零六盾半
商人三十日期票	一百元值		一百一十二盾
滙泗里末	銀行現銀票一百元值		一百零六盾半
商人三十日期票	一百元值		一百一十二盾
滙三寶瓏	銀行現銀票一百元值		一百零六盾半
商人三十日期票	一百元值		一百一十二盾
滙望加錫	銀行現銀票一百元值		一百零六盾半
商人三十日期票	一百元值		一百一十二盾
滙井里汶	銀行現銀票一百元值		一百零六盾半
商人三十日期票	一百元值		一百一十二盾
滙仰光	銀行現銀票一百元值		一百三十二盾半
打電信	商人三十日期票		一百三十六盾
滙加里吉打	銀行現銀票一百元值		一百三十八盾
打電信	商人三十日期票		一百三十三盾
滙上海	銀行現銀票		一百三十六盾半
商人三十日期票			一百三十九盾半
商人三十日期票			七十三兩
			七十五兩

輪船開行

三寶瓏	建平安輪船	十二日	上午十點	協榮茂
吉福	枝實那輪船	十二日	下午二點	真寔得洋行
檳榔嶼	又	又	又	又
麻六甲	碩蘭我輪船	十二日	下午三點	實得力公司
英祥	吉福	十二日	下午三點	豐源號
泗水	孔明	十二日	下午四點	明鳴也洋行
望加錫	文礁老	十二日	上午十一點	亞費德公司
丁加奴	望里末輪船	十二日	下午二點	陳宜隆號
吉蘭丹	宋卡	十二日	下午三點	開行
麻六甲	緒丹	十二日	下午四點	莫實得洋行
檳榔嶼	烏實直輪船	十二日	下午四點	開行
網略	又	又	又	又
橫濱	又	又	又	又
吉蘭丹	安多娘輪船	十二日	下午四點	山仲公司
呂宋	仲盛	十二日	下午一點	合源記
井里汶	三寶瓏	十二日	下午三點	遮旦弟利士
邦加蘭	亞沙漢輪船	十二日	下午三點	莫實得洋行
目亞蘭	亞沙漢	十三日	下午三點	永義成
香港	汕頭	十三日	下午三點	實得力公司
厦門	福州	十三日	下午三點	實得力公司
英祥	吉福	十三日	下午三點	豐源號
麻六甲	海龍	十三日	下午三點	豐源號
泗水	豐裕	十三日	下午四點	豐源號
三寶瓏	安班蘭	十三日	下午一點	豐源號
沙朥越	輪船	又	又	又
占卑	又	又	又	又

輪船開行 德里紗輪船 十五日 下午四點 豐源號
仙那蘭 蘇祿 開仔低 萬福老 文礁老
前途來電云 德國郵船名薩申於本月初九日由高浪發啟
行來叻定於十一月十五日禮拜六即能抵叻上落客貨訖即
展輪開往 香港 上海 等處

長江捕務 ○日前魏督光肅有摺云長江集匪最著名之掃江侯副元帥吳朝棟等五名並匪首熊滿堂等二名並夥黨二十八名匪船十二隻偽師旗幟槍械多件均先後拿獲當將滿堂等七名先行正法一面嚴捕在逃之匪首曾桐漳及其餘黨等以除地方之害云
會黨奏聞 ○某侍御奏稱廣東惠潮等府會匪勾結新立顯忠保衛等堂名散布流言請飭嚴禁防患未然等情聞已廷寄岑帥嚴密查辦矣

召回使臣 ○初四日港報接倫敦來電言中國出使德奧二國使臣現奉 中朝之命召回至緣底事猝未探悉云
嶺占大有 ○漳州訪友來函云本年來早季五穀豐登農民甚是喜悅迨七八兩月時雨澤霑足各社又皆鼓腹含飴深望事畜有資至去月初旬循行阡陌間時禾稻實已堅好由是羣相刈穫及中旬後概各登場告竣又得十分充實從此如塘如櫛歲取十千潤堪為漳民誌慶也

門案駁聞 ○長泰訪友函云東門外林薛二姓不知因何仇怨互相較鬪嗣薛姓被林姓擄去一人有傳林姓將此人活埋者由是薛姓情不能堪登時馳入內地邀出勇猛數十人到林姓社口聲言報讐聞該勇猛所用者皆是洋鎗林姓不知其鎗利害率眾迎敵諸猛彈子發處立斃林姓三命事經長泰縣令聞知急速會同武營馳往彈壓未知將來如何辦理候查明續登
法人藉口 ○京函云駐京法公使照會外部云粵西土匪時時擄入其境法蘭西國勞師防邊已一年有餘餉械浩煩今貴國不能將匪平定法國警防亦無已時所屬兵餉將何取償請派兵與貴國會勦冀得早日肅清於兩國均為有益等云未知外務部如何答覆也

西藏外交 ○京函云英國西藏界務有公文為駐藏大臣調歷故英公使至外務部詰問并有租借拉薩商場之說按拉薩為後藏之省會最近印度之繁盛地也
國寶計值 ○華盛頓來電云管理地與委員報單開列去歲美國所出寶石計值銀三十一萬八千三百元從外國運入寶石值銀二千五百四十一萬二千七百七十五元按地不愛寶山澤精華結聚取之不盡荷能得人加意以爲經理即能開極大利源美人于此等事經營不遺餘力復有專員以掌之可謂知務矣因念中國各省山嶽精華藏尤厚五金之產隨處皆是如承德府之寶石水晶湖北湖南之朱砂水晶山西之瑪瑙四川之琥珀廣西之玉雲南之翡翠碧璽庫倫皆係上品寶石乃遲疑不肯開採或開採而無法維之任民自爲盈虧不問以致天生美利無補于國家而迂腐者流謂開礦無益有寧不亦慎歟

既肥且碩 ○美國惡堅士省紐休畢有西人李約翰人稱爲天下最肥者日前物故李每隨馬戲到各處賽擺經有多年本年春權之身重六百四十八磅昨物故時尚有六百一十九磅行年二十歲高英尺五尺九寸足穿七號鞋頭戴七號零四分三幅腹圍量大有八尺正所謂大真與京也

嚴拿白撞 ○坡中邇來每有匪徒闖入人家見人則誑稱尋覓親朋乘間則偷竊銀物此等造作人每失於防閑昨午有粵人黃鳳閣入惠美芝路閩人李朱廟事中四顧無人乘機將衣裳三件并桌上洋佛兩尊竊藏欲遁適李自內出見而詰問黃向託詞訪友李見桌上洋銀已有知其爲竊物來鳴差搜之銀物皆在執黃控究本日由府訊實罰黃入獄三禮拜
控追道戒 ○閩人羅敬仲前以磁石約指一枚值銀三百元交與向業經紀之全籍鍾勝及鍾毛兩人代爲出脫孰知兩鍾物經沽去匪不再面羅遂報明差館請票將兩鍾緝獲昨日由府過堂展限十八日乃鞫

學徒離羣 ○粵人鄭發在水仙門開設廣基號縫造洋衣爲業其徒盧喜生初八夜偷去衣箱一具內有洋銀十七元并各衣物值銀二十餘元私行逃遁由鄭報聞差館昨由三十三號暗差將盧緝獲歸案以俟訊究
強徒下獄 ○閩人陳才月之初三夜八點餘鐘道經二馬路法國教堂前被粵人林英何業及客人鍾華截搶洋銀三元得手思逸陳鳴三百廿三號三百廿一號六百三十號三巡差尾迫得將三匪擒獲昨由晚堂兩太守判罰三匪均各入獄六閱月

雞販切女 ○閩人黃覺翠居于竹脚向蒙媽豚藉謀生活女名阿基年纔五歲視若掌珠粵籍雞販柯朱者平日與黃買雞數次因之識面九月念五日柯復來家託詞買雞乘間將黃女阿基拐去由黃報案請票交三十五號二巡差將柯緝獲女經起回控告在案屢經展限日昨始由兩太守會訊罰柯監獄一年

洋行夜市告白 ○啟者茲本行又由歐洲新到綢緞布疋古玩及各種貨物不計其數因念坡中各華商之婦女事遊嫌疑日間不便親來本行採買殊堪浩嘆以故本行定于本拜六夜後拜一夜及拜二夜即然花里月二號四號及五號華十一月十五十七十八等日特開夜市每晚由八點鐘起至十一點鐘止庶便各華商之婦女前來採買以備華人新年之用本行之貨物皆各齊備誠難盡錄然此三夜本行乃因設備各恒家商之貨眷前來購貨所有各男子一概不得入內免致觀雜以避瓜李之嫌願諸君自重面斥不雅特此佈聞

大英一千九百零三年十二月廿九號 葛士兄弟有限公司謹啓

嘉 怒 鈕 有 限 公 司 告 白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷場廣闊奸商志圖射利以假亂真目無不察分銷處多有冒假此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈告通知免受假徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也取者近來竟

有假徒假冒方

公司正金鐘標

之萬蘭池酒其

標頭快像本公

司之款式少有

不慎受其害深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上買

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其登遠近馳名

而各樣徒假冒

之酒氣味雖同

損益大具故其

新沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

金鐘標之萬蘭

新嘉坡五馬路嘉怒鈕公司
專辦各項美酒上頂美酒務此係
前將虎示原庄諸君此明認明



嘉怒鈕公司

池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞
大英一千九百零三年三月廿二號
嘉怒鈕公司謹啟

輪船招售 ○啟者特字通知和蘭輪船名沙里勿里洞長九十英尺廣十三英尺七寸深七英尺連壳重六十四墩六十九分實三十五墩九分堪載二百七十担每點鐘能駛七英里半係由西一千八百八十六年在丹戎巴葛船塢所造新以銅包船壳亦新製曾以荷字注册載客四十二名今欲將船出售有欲知其詳細者請到福蘭公司查詢便悉此佈 光緒廿九年十一月初一日 福蘭公司謹啟

憲 大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者可於西一千九百零三年利心末月三十一號即華十一月十三日以前入票投交本署以憑選擇其所作之工開列于後

示 在烏節律捕房建造總差住屋及傳供人所居小屋并增築各巡差住居之所 如欲知其詳細情形及圖式者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向其大才副查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該項工役字樣並須向營造司署大才副取印便之票照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示 大英一千九百零三年十二月十八號 示

商董佈告 ○啟者茲已邀請吧智申土庫行東沙叭 豐興公司行東陳若錦 協裕生號行東林天蔚 諸君為本公司華商董此佈 振興公司行東余連城 羅奇生號行東邱雁賓 西一千九百零三年十一月五號 即華光緒二十九年九月十七日

啓者茲承上海香港置業積聚按揭有限公司舉為華商董此佈 上海香港置業積聚按揭有限公司謹啓 西一千九百零三年十一月五號 即華光緒二十九年九月十七日

掛吵停止聲明 ○啟者于葉亮娘曾于一千九百零三年亦不里月廿八號立有掛吵字交與陳仲禮及陳連貳兩人今于利心末月十號經將此掛吵字揭取回此後陳仲禮及陳連貳即非于葉亮娘之掛吵人恐未週知特此佈告 光緒二十九年十月廿六日 葉亮娘謹啟

輪船開行告白 ○啟者特字通知本公司代理之輪船名孔明及泰州兩艘常川由叻三禮拜後開赴 泗水 望加錫 毛呂古士等埠此次孔明輪船定於西本月廿三號開行而該兩船客貨寬廣 諸君有欲寄貨及購單者到本公司面商可也此佈 大英一千九百零三年十二月十一號 代理人明嗎也公司謹啟

有地招售 ○啟者新嘉坡十八間後門牌第九號番寶興染布店自前置有棧房壹所併牙蘭地週圍闊一畝為半坐落土名紅橋頭二塊石門牌九十四號與醉花林同坐即留春園對面該地今自己不用情願投賣 諸翁如有合意者祈即移 玉到十八間後第九號門牌做號番寶興內相商便妥此佈 光緒廿九年十月十三日 番寶興謹啟

敬頌良醫 ○常觀史集如秦之和緩漢之仲景唐之思邈及元明諸大家每稱醫學之神洵足以救民而濟世近有潘元昭先生者世居承卓之原而在龍岡海澄等處行道已三十年矣如治西鄰莊木賈之妻死而復蘇及治東鄰楊姓亦多奇效僕家亦常延診效如桴鼓先君暨先叔諸兄在日常與交遊間都諸神者皆稱先生為富今國手近因南遊抵叻故請先生在此懸壺迄今已閱月矣凡有抱恙求醫者無不藥到春回活人無算爰綴數語以彰先生之名并欲使斯民同登壽域耳有欲延診者請至本坡墊那路頭恆春公司門牌十七號內可也此佈 光緒廿九年十月初九日 邱恒春公司 雲巢謹頌

憲 大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本國家現欲招人入票承供物料為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者可于西一千九百零四年然花里月五號即華十一月十八日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所需之物開列

示 招人承供麻六甲甲與榮峇峇蘭淡橋梁所需鐵及鋼之物料 如欲知其詳細情形者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向其大才副查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承供此項物料字樣并須向營造司署大才副取印便之票簡照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍慎毋觀望特示 西一千九百零三年十二月二十四號 示

掛吵聲明 ○啟者余今暫且回祖所有各事掛吵交協榮茂號周潤享料理 諸君倘有要商何事可向其斟酌特此奉 聞 光緒廿九年十一月初四日 三寶瓏建源號黃仲涵告白

光緒廿九年十一月初四日

三寶瓏建源號黃仲涵告白

三寶瓏建源號黃仲涵告白

三寶瓏建源號黃仲涵告白

三寶瓏建源號黃仲涵告白

三寶瓏建源號黃仲涵告白

三寶瓏建源號黃仲涵告白

著名祖家灰發客



啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師官及麥勝蘭致驗於西一千九百零二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云貴公司實添末月五號來函本師已將存在打里兀納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細為致驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細驗乃知灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又將灰再為研末確知此灰堅固之原實甚為勻細此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推為最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈聞

大英一千九百零二年十月廿八號

打里兀納實得力門牌第六號

第七號伊啞紗直有限公司啟

王帽標蜜酒出沽告白



啟者本公司向歐洲運來之蜜酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉氣質又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此布

布正生理聲明

啟者茲本行已在本坡開設店號由歐洲各處販運布疋前來本坡發售所辦之布各項皆備乃向英京及歐洲此各處第一等製造廠配運前來凡坡中諸仕商有欲向英美兩國以及歐洲各國採辦各庄呢羽布疋等物本行皆可代辦而所辦之價必甚相宜各仕商有欲採辦者求駕臨本行面商可也此佈

大英一千九百零二年十月廿八號
打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司啟